Цондоолой алга болсон нь

Tsondooloi alga bolson ni

Chicken Little goes for a walk
(Mongolian)

'Lemos' Multilingual Books Project

Reading materials for children and school

Series editor: John Hajek

The books in this series are early readers designed to help children enjoy reading.

Цондоолой алга болсон нь
(Tsondooloi alga bolson ni, Chicken Little goes for a walk)

Language: Mongolian

Based on a traditional folk story from South Sulawesi as retold by Murti Bunanta in *Si Kecil Berjalan-jalan* (2004)

Adapted and translated by Uyanga Budjav, Enkhtuvshin Lunden and John Hajek

All drawings by Katrina Langford

Published by RUMACCC
Research Unit for Multilingualism & Cross-Cultural Communication
The University of Melbourne, Victoria 3010
Australia
www.rumaccc.unimelb.edu.au

Copyright © 2011 John Hajek
All rights reserved

ISBN 978-1-921944-20-8 (black and white edition)
ISBN 978-1-921944-21-5 (colour edition)

These books can be downloaded for free use from the publisher's website www.rumaccc.unimelb.edu.au.

They may not be published for sale without the express written consent of the editor (contact: rumaccc-info@unimelb.edu.au).

1. (Нэг)

Энэ бол жижиг Цондоолойгийн ээж. Тэр Цондоолойг хайн урагш хойш холхино. Гэвч Цондоолойг олсонгүй.

2. (Хоёр)

Цондоолойгийн ээж нь энэ тухай Цондоолойгийн аавд хэлэхэд тэр хоёр хамтдаа үтэр түргэн Цондоолойг хайж эхлэв.

3. (Гурав)

Цондоолойгийн ах эгч хоёр ч мөн сонсоод Цондоолойд санаа зовниж эхлэв. Тэдний нэг найз нь туслахаар ирэв.

4. (Дөрөв)

Цондоолойг алга болсон тухай хотынхон бүгд дуулцгаав. Цондоолойгийн аавын дөрвөн найз нь ч мөн Цондоолойг хайхад нэгдэв.

5. (Тав)

Нар жаргаж, харанхуй нөмрөхөд Цондоолой олдоогүй л байв. Цондоолойг хайхад туслахаар дахин нэг бүлэг тахиа нэгдэцгээв. Энэ удаа тэд Цондоолойг олж магад хэмээн найдаж байв.

6. (Зургаа)

Гэтэл Цондоолойг хаанаас ч хайгаад олсонгүй. Энэ удаа хотынхон бүхэлдээ Цондоолойг хайхад нэгдэцгээлээ. Энд тэндгүй дуу нийлүүлэн хашхирч Цондоолойг дуудацгаана.

Цондоолой хайчсан юм болдоо? Гэнэтхэн... Цондоолойн "ку-ка-ри-ку" гэж донгодох нь сонстох шиг болов. Өө Цондоолой тэр байна ш дээ! Тээр холоос Цондоолойн гүйн ирж байхыг хараад бүгд хөлөө дэвхцэн туйлын ихээр баярлацгаав. Цондоолой нагац ах, Самдангийнх руу очиж тэдний гөлөг, Баавгайтай тоглож байгаад гэртээ харихаа мартаж орхижээ. Тэр ч сахилгагүй амьтан шүү!

Цондоолойг хараад аав эжийнх нь ч санаа амрав. Азаар тэр төөрч алга болоогүй байсан байжээ.

Цондоолойгийн ээж “Цондоолой минь дараагийн удаа явахдаа ээжээсээ заавал асуугаарай!”
Гэхэд “Тэгнэ ээ, ээжээ” хэмээн Цондоолой хариулав.